

## Altres disposicions

### Decret 300/2023, del 7 de juny del 2023

Decret 300/2023, del 7-6-2023, d'estructuració i de delimitació de competències del Ministeri de Cultura, Joventut i Esports.

#### Exposició de motius

##### La cultura

La cultura és una condició necessària per a la realització de l'individu autònom i alhora l'expressió de l'esperit d'un poble, i per tant ha de ser present en el lideratge dels reptes socials. És per això que es pot trobar com a fonament dels disset Objectius de desenvolupament sostenible de les Nacions Unides.

La cultura ha de ser l'element clau de la integració i de la cohesió socials, i les polítiques culturals han de fer efectiva la cultura de proximitat i d'identitat com a garantia de la universalització dels drets dels ciutadans. La cultura té el valor de generar una actitud crítica i alhora creativa, d'afavorir la comprensió de la complexitat de la societat actual i de crear una dinàmica social més dialogant, a més de ser també espectacle i entreteniment.

El patrimoni cultural constitueix un dels testimonis principals de la història, la identitat i la creativitat d'un país. És un deure essencial de la societat i dels poders públics preservar aquesta riquesa col·lectiva i transmetre-la en les millors condicions a les generacions futures.

Per assolir el deure constitucional de l'estudi, conservació, promoció i difusió del patrimoni cultural, material i immaterial, el Govern ha de dotar-se dels mecanismes que aportin les garanties suficients perquè aquest patrimoni pugui ser salvaguardat. Ultra la protecció, la conservació i la restauració, les obligacions adquirides per les administracions públiques i els instruments amb els quals es doten aquestes institucions tenen per objecte la conservació integrada, el coneixement, el foment i la difusió del patrimoni cultural d'Andorra.

La política lingüística del Govern ha de garantir una interacció real entre llengua i territori al servei de la ciutadania, com a element essencial de la definició de l'Estat, que enforteixi la presència i el coneixement de la llengua catalana, que vetlli per la seva promoció pedagògica, li atorgui recursos per a la investigació i el reconeixement internacional i la impulsi en els àmbits de les noves tecnologies.

Cal desenvolupar el que ha de constituir el sistema públic de lectura i per això cal impulsar acords marc de col·laboració entre les administracions públiques per portar a terme plans d'actuació que assegurin els estàndards en serveis bibliotecaris fixats per les organitzacions internacionals.

El ministeri encarregat de la cultura té l'obligació d'impulsar polítiques de suport a les empreses culturals per reforçar el teixit econòmic des de les arts escèniques, la música, les arts visuals i les audiovisuals, i el sector editorial.

El ministeri encarregat de la cultura s'estructura a partir de tres àmbits diferenciats pel que fa a la responsabilitat i la tipologia d'actuació, que s'organitzen en tres departaments: el Departament de Promoció Cultural, el Departament de Política Lingüística i el Departament de Patrimoni Cultural, que reben el suport administratiu de la Unitat d'Administració i Gestió Pressupostària adscrita al ministeri encarregat de la cultura.



## La joventut

La joventut és una etapa vital en el desenvolupament de la persona, és el moment on es comencen a teixir els projectes de vida i de construcció d'identitats que repercutiran en el camí de transició cap a la vida adulta.

La joventut no és sinònim d'homogeneïtat, no podem parlar d'un perfil únic de joves. Per aquest motiu, les polítiques de joventut que s'impulsen des del Govern s'han de pensar i construir amb l'objectiu d'arribar a la totalitat de la població juvenil del país, tenint en compte tota l'heterogeneïtat i diversitat de joves.

Les polítiques de joventut han de ser transgressores i transformadores per donar resposta a aquestes necessitats i inquietuds sempre des de l'òptica de la igualtat d'oportunitats.

## El voluntariat

Els voluntaris i les voluntàries són persones que dediquen una part del seu temps a l'acció solidària sense esperar res a canvi. Des de persones ben joves fins a gent gran però totes elles amb una característica comuna, donar el millor de si mateixes per fer de la nostra societat, una societat millor, una societat més inclusiva.

No podem oblidar les entitats sense afany de lucre que treballem amb voluntaris o des del voluntariat, que desenvolupen projectes socials i que han esdevingut bàsics per a l'associacionisme andorrà.

El voluntariat s'ha de veure com un exercici de participació social que alhora ajuda a impulsar el creixement integral de les persones.

## L'esport

L'esport i la pràctica de l'activitat física són fonamentals per al correcte desenvolupament de la persona i, entre altres beneficis, contribueixen a la millora de la qualitat de vida, de la salut i del benestar físic i mental, i promouen els valors socials, la inclusió social, la integració i la igualtat d'oportunitats. En definitiva, contribueixen a la formació de la cultura dels pobles, i és per això que formen part dels Objectius de Desenvolupament Sostenible de les Nacions Unides.

El creixement de l'esport federat i la pràctica de l'activitat física al nostre país, juntament amb la progressió dels resultats dels nostres esportistes a escala internacional, obliguen el ministeri encarregat de l'esport a impulsar polítiques de suport i acompanyament al teixit associatiu de caràcter esportiu que afavoreixin la professionalització del sector esportiu, a implantar nous serveis adaptats a les necessitats dels esportistes i a mantenir una evolució constant de les normatives.

El ministeri encarregat de l'esport, per assolir aquesta modernització del sector esportiu, ha d'impulsar la col·laboració de totes les entitats esportives i les administracions públiques del país.

La política esportiva del Govern ha de garantir el dret de tots els ciutadans al desenvolupament de les facultats físiques, intel·lectuals i morals mitjançant l'accés lliure a una formació física adequada i a la pràctica de l'esport professional, competitiu, privat, educatiu, formatiu, de lleure o de qualsevol altra mena. És també un factor corrector de desequilibris socials que crea hàbits afavoridors de la inserció social. A més a més, ateses les peculiaritats del nostre país, cal donar importància a les activitats esportives en el medi natural.

El ministeri encarregat de l'esport té, entre les seves prioritats, el foment, el desenvolupament, la millora i la protecció de l'esport i dels esportistes per donar compliment als preceptes que marca la Llei 37/2018, del 20 de desembre, de l'esport del Principat d'Andorra, del 20 de desembre, de l'esport del Principat d'Andorra.

A proposta de la ministra de Cultura, Joventut i Esports, el Govern, en la sessió del 7 de juny del 2023, aprova aquest Decret d'estructuració i de delimitació de les competències del Ministeri de Cultura, Joventut i Esports amb el contingut següent:



## Article 1

1. El ministeri encarregat de la cultura s'estructura orgànicament en tres departaments, que són:

- a) El Departament de Promoció Cultural, que compta amb:
  - L'Àrea d'Acció Cultural
  - La Unitat de Lectura Pública i Biblioteques (Biblioteca Pública)
  - L'Àrea de Museus i Monuments
  - La Unitat d'Administració i Gestió Pressupostària
  - Les Fundacions (ONCA, ENA, Museand)
- b) El Departament de Política Lingüística, que compta amb:
  - El Servei de Política Lingüística
  - L'Àrea de Llengua Catalana
- c) El Departament de Patrimoni Cultural, que compta amb:
  - L'Àrea de Patrimoni Cultural
  - L'Àrea d'Arxius i de Gestió de Documents
  - La Unitat de la Biblioteca Nacional d'Andorra

2. Sota l'autoritat de la ministra encarregada de la cultura, els departaments en què s'estructura el Ministeri actuen sota la coordinació executiva de les direccions dels departaments, d'acord amb els principis de transversalitat i col·laboració entre departaments i amb el suport de la Unitat d'Administració i Gestió Pressupostària.

## Article 2

Corresponen a les direccions dels departaments, ultra la coordinació executiva esmentada al paràgraf anterior, les funcions següents:

- a) Coordinar l'elaboració de la proposta d'avantprojecte de pressupost del Ministeri en allò que depengui del Departament de Patrimoni Cultural, del Departament de Promoció Cultural i del Departament de Política Lingüística, a més de la gestió d'aquest pressupost i de les institucions que en depenen.
- b) Supervisar l'elaboració d'estudis, informes i estadístiques en relació amb les funcions que el ministeri encarregat de la cultura té atribuïdes.
- c) Coordinar la tramitació i el seguiment de les propostes de contractació administrativa i subvencions promogudes per les diverses àrees dels departaments de Patrimoni Cultural, de Promoció Cultural i de Política Lingüística.
- d) Fer l'estudi, l'avaluació i el seguiment de les propostes de convenis i disposicions normatives promoguts pels òrgans dels departaments de Patrimoni Cultural, de Promoció Cultural i de Política Lingüística en col·laboració amb altres ministeris, quan escaigui.
- e) Dirigir la tasca de la Unitat d'Administració i Gestió Pressupostària que dona servei a les direccions de Patrimoni Cultural, de Promoció Cultural i de Política Lingüística.
- f) Elaborar informes i propostes en relació amb la gestió de recursos humans.
- g) Coordinar i assegurar la transversalitat de projectes entre els departaments de Patrimoni Cultural, de Promoció Cultural i de Política Lingüística.
- h) Elaborar i efectuar el seguiment del Pla de formació del personal dels departaments de Promoció Cultural, de Política Lingüística i de Patrimoni Cultural.
- i) Coordinar els sistemes d'informació i tractament de dades dels departaments de Patrimoni Cultural, de Promoció Cultural i de Política Lingüística.
- j) Sistematitzar i transferir els coneixements relatius a àrees d'interès dels departaments de Patrimoni Cultural, de Promoció Cultural i de Política Lingüística a fi de garantir la difusió adequada del patrimoni cultural al públic.



k) Elaborar conjuntament amb les altres àrees dels departaments de Patrimoni Cultural, de Promoció Cultural i de Política Lingüística els indicadors de funcionament, gestió, producció i difusió rellevants per a la mesura i l'avaluació dels resultats de l'activitat.

l) Elaborar i aplicar la planificació dels departaments i fer-ne el seguiment, d'acord amb la planificació estratègica del Ministeri.

m) Impulsar i valorar els nous projectes del Ministeri atribuïts als departaments, i aplicar-hi els plans transversals del Govern.

### Article 3

Corresponen al Departament de Promoció Cultural les funcions següents:

a) La programació, l'execució, el desenvolupament i el manteniment de les infraestructures culturals.

b) La gestió dels serveis culturals públics que depenen del Govern.

c) La gestió de la Biblioteca Pública.

d) El desenvolupament de programes de cooperació amb institucions i entitats per al foment i la difusió culturals, i l'organització d'activitats de promoció en qualsevol de les seves manifestacions.

e) El desenvolupament de programes de foment i difusió de la creació artística en tots els vessants. La defensa dels drets dels autors de tots els sectors culturals.

f) El desenvolupament de programes de foment i difusió de la producció editorial.

g) La promoció i la difusió del patrimoni cultural andorrà, amb el suport institucional que requereixi i la projecció en els àmbits nacional i internacional, amb la col·laboració adequada dels agents: empreses, institucions i universitats.

h) La participació activa en l'estímul del turisme cultural.

i) La gestió i la promoció de les instal·lacions museístiques que estan sota la tutela del Govern, i la conservació de les col·leccions que presenten.

j) El foment del dret d'accés del ciutadà al patrimoni cultural.

k) La col·laboració activa en projectes relacionats amb altres instal·lacions museístiques o altres instal·lacions culturals, tant nacionals com estrangeres.

l) El suport al desenvolupament de les empreses culturals, perquè permeti reforçar el teixit industrial en aquest àmbit –des de les arts escèniques, la música, les arts visuals i les audiovisuals fins al sector editorial–, com també el foment del consum cultural i l'ampliació de mercats per a la cultura feta al nostre país.

m) L'actualització i la gestió del fons d'art del Govern.

n) Qualsevol altra funció que li sigui encomanada pel titular del ministeri encarregat de la cultura.

### Article 4

Corresponen al Departament de Política Lingüística les funcions següents:

a) La planificació i l'execució (en coordinació amb les administracions comunals quan escaigui) del control i l'avaluació dels programes necessaris per desenvolupar una política lingüística per garantir i millorar l'ús de la llengua oficial, així com protegir-la, promocionar-la i difondre-la, tant en l'àmbit intern com a l'exterior.

b) L'assessorament lingüístic, la dinamització de la llengua, la formació d'adults per tal d'augmentar el seu nivell de coneixement del català, tant oral com escrit, i la normalització de l'ús del català en el si de les administracions i de tot el territori nacional.

c) Assegurar el compliment de la legislació lingüística vigent, així com coordinar el desplegament reglamentari de la Llei d'ordenació de l'ús de la llengua oficial; a més de proposar, si escau, modificacions o

desplegaments legislatius. Ser present en els organismes internacionals que tractin de la llengua i liderar tot allò que faci referència a la nostra llengua.

d) Qualsevol altra funció que li sigui encomanada pel titular del ministeri encarregat de la cultura.

#### Article 5

Corresponen al Departament de Patrimoni Cultural les funcions següents:

a) Coordinar i supervisar el desplegament normatiu i reglamentari de la Llei de patrimoni cultural i proposar millores del marc legal per garantir la protecció i la salvaguarda dels béns culturals en la seva integralitat.

b) Tramitar els expedients de declaració de nous béns d'interès culturals i de nous béns inventariats.

c) Definir els entorns de protecció dels béns immobles d'interès cultural i promoure els plans especials dels conjunts històrics.

d) Fer el seguiment de la reserva del 0,5% d'inversió en obra pública destinada a la conservació del patrimoni cultural i promoure la implementació de fins al 1%.

e) Planificar i implementar una política d'informació i divulgació del Departament de Patrimoni Cultural en el seu àmbit d'actuació.

f) Planificar i coordinar l'execució de projectes singulars d'infraestructures culturals, especialment els que requereixin la col·laboració d'altres ministeris, administracions públiques, agents socials i entitats públiques o privades.

g) Vetllar per l'estudi, l'inventari, la conservació i la protecció dels béns culturals, materials i immaterials, que integren el patrimoni cultural d'Andorra.

h) Actualitzar i gestionar l'Inventari general del patrimoni cultural.

i) Restaurar i conservar els béns culturals mobles i immobles que estan sota la tutela del Govern.

j) Vetllar per la protecció i la divulgació del patrimoni bibliogràfic, assegurar-ne la conservació i garantir-hi l'accés.

k) Assegurar la conservació i la custòdia dels documents que integren el patrimoni documental del Govern.

l) Contribuir a la correcta organització de la gestió de la documentació administrativa del Govern.

m) Treballar, en col·laboració amb altres ministeris, comuns o altres institucions, en l'establiment de mecanismes per promoure el respecte col·lectiu envers el patrimoni cultural i natural.

n) Desenvolupar projectes de recerca arqueològica, històrica, etnològica, artística i arquitectònica com a eina de referència per a l'estudi i la contextualització del patrimoni cultural d'Andorra.

o) Fomentar el creixement i la diversificació de les col·leccions patrimonials, així com l'obertura de noves instal·lacions culturals d'interès patrimonial.

p) Afavorir la recuperació del patrimoni cultural andorrà que es troba a l'estranger.

q) Aplicar els convenis internacionals ratificats per Andorra sobre el patrimoni cultural (Consell d'Europa, UNESCO, etc.) i el respecte a la diversitat cultural i fer-ne el seguiment.

r) Promoure la cooperació internacional, especialment la transfronterera, en l'àmbit del patrimoni cultural.

s) Qualsevol altra funció que li sigui encomanada pel titular del ministeri encarregat de la cultura.

#### Article 6

El ministeri encarregat de la joventut i el voluntariat s'estructura orgànicament mitjançant la Secretaria d'Estat d'Esports i Joventut, integrada per una àrea, l'Àrea de Promoció de la Joventut i el Voluntariat i el Centre d'Orientació Educativa i Professional (COEP).



2. Sense perjudici de l'autoritat i de les competències que corresponen a la ministra encarregada de la joventut, l'Àrea de Promoció de la Joventut i el Voluntariat opera funcionalment sota la dependència directa del secretari d'Estat d'Esports i Joventut.

#### Article 7

Corresponen a l'Àrea de Promoció de la Joventut i el Voluntariat les funcions següents:

- a) Liderar les polítiques de joventut en els àmbits nacional i internacional.
- b) Coordinar l'elaboració de la proposta d'avantprojecte de pressupost de la Secretaria d'Estat d'Esports i Joventut.
- c) Fomentar l'estudi i la recerca en polítiques de joventut i de foment del voluntariat, així com establir instruments de recollida d'informació i tractament estadístic.
- d) Coordinar-se amb els serveis i les entitats destinades als joves, promovent actuacions conjuntes i proporcionant assessorament tècnic i informació, si escau.
- e) Fomentar la participació de les persones i dels grups en la vida comunitària i una ciutadania activa, coordinar i orientar l'activitat de les entitats de voluntaris, tot respectant la seva independència i autonomia.
- f) Promoure canals de comunicació proposant formació pels voluntaris, facilitant suport tècnic, i desenvolupant convenis de col·laboració.
- g) Gestionar el Registre de les entitats de voluntariat i acreditar els voluntaris oficialment.

Correspon al Centre d'Orientació Educativa i Professional les funcions següents:

- a) Facilitar informació actualitzada sobre orientació educativa i professional.
- b) Acompanyar i assessorar en el projecte d'orientació o reorientació de la carrera professional.
- c) Proporcionar eines útils d'orientació educativa i professional.
- d) Resoldre dubtes sobre tràmits administratius i legislatius.
- e) Oferir atenció individualitzada a les demandes d'orientació educativa i professional.
- f) Formació i desenvolupament de competències.
- g) Fomentar projectes i activitats que millorin el coneixement de l'oferta educativa i laboral existent al país.

#### Article 8

1. El ministeri encarregat de l'esport s'estructura orgànicament mitjançant la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports, integrada per un sol departament, el Departament d'Esports, que coordina i planifica estratègicament els projectes que cal desenvolupar d'acord amb les línies d'actuació establertes i que impulsa les actuacions necessàries per assolir els objectius generals establerts en el seu àmbit de responsabilitat.

2. El Departament d'Esports s'estructura en dos àrees, que són:

- a) L'Àrea de Serveis Generals, Instal·lacions Esportives i Promoció de l'Esport.
- b) L'Àrea d'Entitats Esportives i Esport d'Alt Rendiment.

3. Sense perjudici de l'autoritat i de les competències que corresponen al ministre encarregat de l'esport, el Departament d'Esports opera funcionalment sota la dependència directa del secretari d'Estat de Joventut i Esports. Les àrees del Departament actuen d'acord amb els principis de transversalitat i col·laboració entre elles.

**Article 9**

1. Corresponen a la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports, ultra la coordinació executiva esmentada al paràgraf anterior, les funcions següents:

- a) Liderar les polítiques esportives en els àmbits nacional i internacional.
- b) Coordinar l'elaboració de la proposta d'avantprojecte de pressupost de la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports i de les institucions que en depenen.
- c) Dirigir l'elaboració d'estudis, resums i estadístiques de la informació en relació amb les funcions que té atribuïdes.
- d) Coordinar la tramitació i el seguiment de les propostes de contractació administrativa i les subvencions promogudes per les diverses àrees de la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports.
- e) Coordinar l'elaboració de les propostes de convenis i les disposicions normatives promogudes per les àrees de la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports en col·laboració amb el Gabinet Jurídic i amb altres ministeris, quan escaigui.
- f) Assegurar el compliment de la legislació en l'àmbit esportiu vigent.
- g) Fomentar l'estudi i la recerca en polítiques de desenvolupament de l'esport i l'activitat física, així com establir instruments de recollida d'informació i tractament estadístic.
- h) Coordinar l'elaboració d'informes i propostes en relació amb la gestió dels recursos humans de les àrees de la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports i dels seus plans de formació.
- i) Supervisar la planificació de les àrees d'acord amb la planificació estratègica del Ministeri.
- j) Impulsar i valorar els nous projectes del Ministeri relacionats amb la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports i aplicar-hi els plans transversals del Govern.
- k) Gestionar la conciliació en els conflictes que es puguin produir en l'àmbit esportiu federat.
- l) Desenvolupar i executar els projectes estratègics definits per la legislatura en curs.

2. Corresponen a l'Àrea de Serveis Generals, Instal·lacions Esportives i Promoció de l'Esport les funcions següents:

- a) L'elaboració de la proposta d'avantprojecte de pressupost de l'Àrea i la seva gestió pressupostària.
- b) L'execució, el desenvolupament i el manteniment de les infraestructures esportives.
- c) La gestió de les reserves dels espais de les instal·lacions esportives.
- d) La coordinació de la planificació de les obres de millora de les infraestructures esportives, en especial les que requereixen la col·laboració del ministeri encarregat de l'edificació pública i de les entitats esportives.
- e) El desenvolupament de programes de foment de l'esport i de l'activitat física per a la pràctica de l'esport per a tothom.
- f) La participació activa en l'estímul de les estades esportives al país.
- g) La gestió dels serveis de suport a l'esportista del Centre de Tecnificació Esportiva d'Ordino.
- h) La col·laboració activa en projectes relacionats amb la millora del sistema esportiu federat amb altres administracions públiques, tant nacionals com estrangeres.
- i) Qualsevol altra funció que li sigui encomanada pel titular del ministeri encarregat de l'esport.

3. Corresponen a l'Àrea d'Entitats Esportives i Esport d'Alt Rendiment les funcions següents:

- a) Elaborar la proposta d'avantprojecte de pressupost de l'Àrea i la seva gestió pressupostària.
- b) Coordinar l'estudi, l'avaluació i el seguiment de les propostes de convenis i disposicions normatives promoguts per la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports i altres organismes (Agència Andorrana Antidopatge, Comissió Jurídica Esportiva, etc.).

- c) Prestar el suport tècnic o administratiu a la Comissió Jurídica Esportiva.
- d) Gestionar l'aplicació dels convenis internacionals contra el dopatge (Consell d'Europa i UNESCO) i la publicació de les modificacions dels seus annexos.
- e) Representar el Govern en l'àmbit internacional en matèria esportiva en els organismes internacionals (Consell d'Europa, UNESCO, EPAS, etc.) i altres fòrums internacionals.
- f) Desenvolupar les relacions de la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports amb l'Agència Andorrana Antidopatge.
- g) Apostar per la seva participació en el Consell de l'Agència Andorrana Antidopatge i prestar el seu suport tècnic o administratiu necessari dins d'aquest Consell.
- h) Promoure i planificar l'esport de competició i d'alt nivell en col·laboració amb les federacions esportives.
- i) Atorgar ajuts a entitats esportives i al Comitè Olímpic Andorrà (COA) per fomentar el desenvolupament de l'esport federat i controlar i supervisar la correcta finalitat dels ajuts.
- j) Gestionar el programa de suport a l'esport d'alt rendiment (programa ARA) i establir els criteris tècnics de selecció dels esportistes amb la col·laboració de les federacions esportives.
- k) Promoure convenis de col·laboració nacionals i internacionals destinats a facilitar als esportistes que formen part del programa ARA la seva formació integral i el seguiment acadèmic i universitari, per assolir les obligacions de l'esport d'alt nivell i les exigències de les formacions.
- l) Facilitar el suport tècnic necessari per al registre de noves entitats esportives.
- m) Qualsevol altra funció que li sigui encomanada per la persona titular del ministeri encarregat de l'esport.

#### Article 10

Sense perjudici de l'autoritat i de les competències que corresponen a la persona titular del Ministeri de Cultura, Joventut i Esports i a la Secretaria d'Estat de Joventut i Esports, els àmbits organitzatius en què s'estructuren els departaments del Ministeri de Cultura, Joventut i Esports operen funcionalment sota la dependència directa i la coordinació executiva del secretari d'Estat i els directors. La Secretaria d'Estat i les direccions d'aquests departaments també han d'assegurar l'aplicació de la transversalitat de la perspectiva de gènere en la planificació, la gestió i l'avaluació de llurs polítiques respectives, en els termes establerts a l'article 33.1 de la Llei 6/2022, del 31 de març, per a l'aplicació efectiva del dret a la igualtat de tracte i d'oportunitats i a la no-discriminació entre dones i homes.

#### Disposició derogatòria

Queden derogades totes les disposicions de rang igual o inferior que s'oposin al que estableix aquest Decret; concretament, el Decret 39/2022, del 26-1-2022, d'estructuració i de delimitació de competències del Ministeri de Cultura i Esports.

#### Disposició final primera

Es faculta el ministre de Finances perquè faci les adaptacions pressupostàries necessàries per complir el que estableix aquest Decret.

#### Disposició final segona

Aquest Decret entra en vigor l'endemà de ser publicat al *Butlletí Oficial del Principat d'Andorra*.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 7 de juny del 2023

Xavier Espot Zamora  
Cap de Govern